

# ORĘDOWNIK MIASTA BYDGOSZCZY

## Redakcja i Administracja:

Magistrat miasta Bydgoszczy, ratusz pokój nr. 15.  
Czynna codziennie od godz. 8-ej do 3-ej po południu  
Za redakcję odpowiada radca Tytus Podolski.

Prenumerata: miesięcznie 50 groszy



## Ogłoszenia:

Wiersz szerokości 66 mm 20 groszy. — Przy  
powtarzającym się ogłoszeniu udzielamy rabatu.

Nakładem: Magistrat Miasta Bydgoszczy  
Drukiem Drukarni Bydgoskiej S. A. (Dzien. Bygd.)

№ 10.

Bydgoszcz, czwartek, dnia 15 maja 1930 r.

Rok XLVI.

## Treść numeru 10:

98. Z obrad Rady Miejskiej. . . . str. 87
99. Rozporządzenie Wojewody Poznańskiego o obowiązku badania zwierząt racicowych przy załadowaniu na stacjach kolejowych i przystaniach wodnych, położonych na obszarze niektórych powiatów Województwa Poznańskiego. . . . str. 88
100. Ogłoszenie dot. wręczenia prośb przez oficerów i szeregowych rezerwy o odroczenie ćwiczeń do roku następnego. . . . . str. 90
101. Obwieszczenie dot. wyłożenia listy imiennej o wymiarze podatku przemysłowo-obrotowego za r. 1929 dla płatników lewego brzegu Brdy. str. 90
102. Wezwanie p. Juliana Depki do odebrania w ciągu dni 14 nakazu płatniczego na państwowy podatek dochodowy na rok 1929. . . . . str. 90
103. Wezwanie p. Nawrockiego Juliana do odebrania w ciągu 14 dni nakazu płatniczego na podatek dochodowy za rok 1928. . . . . str. 90
104. Wezwanie p. Izaka Jakubowicza do odebrania w ciągu 14 dni nakazu płatniczego na podatek wojсковy za 1928 r. . . . . str. 91
105. Ogłoszenie dot. przedłużenia terminu składania cenników generalnych na roboty budowlane Urzędu Budownictwa Nadziemnego. . str. 91
106. Komunikat Komitetu Floty Narodowej. . . . . str. 91

98.

## Z obrad Rady Miejskiej.

Posiedzenie Rady Miejskiej w Bydgoszczy, odbyte w czwartek, dnia 1 maja 1930 r., o godz. 18,30 wieczorem.

Komplet członków Rady Miejskiej: 60.

Obecnych radnych 38, nieobecnych bez uniewinnienia 19, z uniewinnieniem 3.

1. Uczczono st. ogrodnika **p. Jagłę** z okazji 25-lecia pracy zawodowej w służbie miejskiej.
2. Wybrano:
  - a) radnego miasta **p. Böhmego** do Deputacji Gazowni Miejskiej na miejsce zmarłego radnego Römera.
  - b) **p. Wendta** członkiem obywatelskim Deputacji Rzeźni Miejskiej.
  - c) **p. Jarockiego** Antoniego zamieszka-

łego przy ul. Pomorskiej 16 na opiekuna społecznego V okręgu.

- d) jednego dodatkowego członka do Deputacji Muzeum Miejskiego jako przedstawiciela „Związku Plastyków Pomorskich” w osobie **p. Jerzego Rupniewskiego**.
- e) **p. Pawłowskiego** radnego miasta jako przedstawiciela Rady Miejskiej do Komisji Poborowej a jako zastępcę radnego **p. Słomińskiego**.
- f) 3 delegatów z ramienia Rady Miejskiej na ogólne zebranie Związku miast Polskich w osobach pp.: Prezesa Beyera, radnych Fiedlera i Faustyniaka.
- g) 4 delegatów z ramienia Rady Miejskiej na Walny Zjazd Koła Miast Wielkoposki w osobach: pp. Prezesa Beyera, radnych Weimanna, Lewandowskiego i Faustyniaka.

## 3. Uchwalono:

- a) przyznać wdowie po inkasencie Szczepańskim zapomogę bieżącą w sumie 70 zł miesięcznie.
- b) przyznać dozorcę Ogrodów Miejskich Szrejderowi Fr. zapomogę bieżącą w wysokości 40% poborów miesięcznych.
- c) przyjąć regulamin dla Miejskiej Stacji nad Matką i Dzieckiem.
- d) udzielić zezwoleń na budowy domów niższych, niż przewiduje plan strefowy z zastrzeżeniem konstrukcji umożliwiającej późniejszą nadbudowę następującym osobom:
  1. Bogusławskiemu J.
  2. Buremu Teodorowi
  3. Giezemu G.
  4. Gołemu Janowi
  5. Januchońskiemu
  6. Jażdzewskiemu
  7. Kamińskiemu Antoniemu
  8. Kliszczyńskiemu W.
  9. Modrakowi
  10. Przybylskiemu Stan.
  11. Sarnowskiemu J.
  12. Wesołowskiemu Józefowi
  13. Zielińskiemu J.
- e) udzielić zezwoleń budowlanych na budynki niższe, niż przewiduje plan strefowy z warunkiem konstrukcji umożliwiającej późniejszą nadbudowę wzgl., że wpierv pobudują domki frontowe zamiast oficyny:
  1. Kirsztein J.
  2. Zdziubanowa L.
  3. Stefanowski St.
  4. Berger Oskar.
- f) udzielić zezwolenia budowlanego na budowę 1 piętra willi przy ścieżce pomiędzy ul. Jasną a Graniczną zamiast budowy 3 piętrowej.
- g) udzielić zezwoleń:
  1. na podniesienie budynku mieszkalnego przy ul. 3 Maja 22.
  2. na wybicie 2 okien wystawowych i drzwi budynku przy ul. Długiej 66 przed ustaloną linią regulacyjną, z warunkiem zahipo-

tekowania praw gminy m. Bydgoszczy, że z tytułu dokonanego ulepszenia nadbudową budynku przy późniejszej regulacji ulicy nie będzie rościł pretensji.

- h) udzielić zezwolenia budowlanego na budowę domku mieszkalnego na parceli przewidzianej planem rozbudowy pod plac publiczny u narożnika ul. Bielickiej i Czackiego z warunkiem zahipotekowania praw gminy m. Bydgoszczy, iż przy utworzeniu projektowanego placu nie będzie rościł pretensji z tytułu dokonanej budowy.
- i) udzielić zezwolenia na podniesienie dachu na budynku mieszkalnym przy ul. Ks. Skorupki 17 stojącego w projektowanej linii regulacyjnej.
- j) odsunąć projektowany cmentarz przy ul. Piotrowskiej o około 42 mtr., w celu umożliwienia budowy przy tej ulicy.

99.

**Odpis****Rozporządzenie Wojewody Poznańskiego**

o obowiązku badania zwierząt racicowych przy załadowaniu na stacjach kolejowych i przystaniach wodnych, położonych na obszarze niektórych powiatów Województwa Poznańskiego.

Ze względu na obecny stan zarazy pryszczycy u zwierząt racicowych na obszarze Województwa Poznańskiego zarządzam na czas trwania niebezpieczeństwa tej zarazy na podstawie art. 108 ust. 1 pkt. b. rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej z dnia 19 stycznia 1928 o organizacji i zakresie działania władz administracji ogólnej (Dz. U. R. P. N. 11. poz. 86 oraz art. 17 i 112 rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej z dnia 22 sierpnia 1927 r. o zwalczaniu zaraźliwych chorób zwierzęcych (Dz. U. R. P. N. 77 poz. 673) i stosownie do § 9 rozporządzenia Min. Rolnictwa z dnia 22 marca 1928 r. (Dz. U. R. P. 42, poz. 408) za zgodą tegoż Ministra z dnia 16 kwietnia 1930 r. Nr. 2523/WI co następuje:

## § 1.

Zwierzęta racicowe (bydło rogате, owce, kozy, świnie), przy załadowaniu na stacjach kolejowych oraz przystaniach wodnych, na obszarze powiatu: 1. Chodzież, 2. Czarnków, 3. Gostyń, 4. Grodzisk, 5. Kępno, 6. Kościan, 7. Koźmin, 8. Krotoszyn, 9. Leszno, 10. Międzychód, 11. Nowy Tomyśl, 12. Oborniki, 13. Odolanów, 14. Ostrów, 15. Ostrzeszów, 16. Poznań miasto i powiat, 17. Rawicz, 18. Śmigiel, 19. Śrem, 20. Szamotuły, 21. Szubin, 22. Wągrowiec, 23. Wolsztyn, 24. Wyrzysk, podlegają badaniu przez właściwego powiatowego lekarza weterynaryjnego.

## § 2.

O wyniku badania powiatowy lekarz weterynaryjny winien wystawić świadectwo zdrowia według przepisane go wzoru na każdy wagon lub oddział statku **osobno** i dołączyć przynależne świadectwo miejsca pochodzenia, podając na świadectwie zdrowia ich ilość, datę załadowania, numer wagonu lub oddziału statku oraz liczbę dziennika badania. Co do opisu zwierząt powiatowy lekarz weterynaryjny może powołać się na załączone świadectwa miejsca pochodzenia, które to świadectwa winien również podpisać.

## § 3.

Świadectwa zdrowia winny być zaopatrzone w podpis i odcisk pieczęci urzędowej powiatowego lekarza weterynaryjnego. Świadectwa zdrowia, przeznaczone do obrotu krajowego nie mogą służyć do przesyłek zwierząt przeznaczonych do wywozu za granicę Państwa i odwrotnie.

## § 4.

Posiadacz zwierząt winien o zamierzonym ładowaniu zwierząt powiadomić właściwego powiatowego lekarza weterynaryjnego najpóźniej na 12 godzin przed załadowaniem.

## § 5.

Koszta badania, które należy obliczać według taryfy opłat za badanie zwierząt na stacjach kolejowych i przystaniach wodnych, wydanej rozporządzeniem Minist. Rolnictwa z dnia 23 marca 1928 r. (Dz. U. R. P. 42. poz. 409) ponoszą osoby interesowane (strona), uiszczając je bezpośrednio do

urzędu powiatowego lekarza weterynaryjnego za pokwitowaniem według przepisane go wzoru.

## § 6.

Przekroczenia tego rozporządzenia karane będą na zasadzie postanowień rozdziału VII powołane go na wstępie rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 22 sierpnia 1927 r. (Dz. U. R. P. 77 poz. 673).

## § 7.

Rozporządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem ogłoszenia w Poznańskim Dzienniku Wojewódzkim i obowiązuje aż do odwołania.

Poznań, dnia 18 kwietnia 1930 r.

**Wojewoda**

w z. (—) Dr. Typrowicz  
wicewojewoda.

L. dz. 3032/30. RW.

Wojewoda Poznański

L. dz. 3032/30. RW.

Poznań, dnia 18 kwietnia 1930.

P. P. Starostom Powiatowym oraz  
P. P. Prezydentom m. Poznania,  
Bydgoszczy, Gniezna i Inowrocławia  
Województwa Poznańskiego

podając powyższe do wiadomości proszę dotyczące rozporządzenie, które ukaże się w najbliższym numerze Poznańskiego Dziennika Wojewódzkiego, podać niezwłocznie do wiadomości sfer zainteresowanych.

**za Wojewodę**

(—) Dr. Krygicz

Wojewódzki Inspektor Weterynaryjny.

Bydgoszcz, dnia 28. 4. 1930 roku.

Powyższe ogłaszam.

**Wydział Zdrowia**

Magistrat m. Bydgoszczy  
Oddział Weterynaryjny

w z. (—) Hańczewski  
radca miejski.

L. dz. 3276/30. Z.

100.

Podania rezerwistów (podoficerów, st. szeregowców i szeregowców) o przesunięciu terminu powołania na ćwiczenia w roku bieżącym, wzgl. o odroczenie ćwiczeń do 1931 r., należy wnosić do właściwej P. K. U. (właściwa P. K. U. wymieniona ostatnio na str. 3, w książeczce wojskowej) do której odnośny rezerwista należy. Do podania należy dołączyć świadectwo lekarskie lekarza powiatowego o ile rezerwista jest chory, wzgl. zaświadczenie władzy administracyjnej I instancji (Prezydent miasta w Bydgoszczy, Starosta na powiatach), które stwierdza konieczność przesunięcia terminu, wzgl. odroczenia do roku 1931 ćwiczeń wojskowych.

Terminy wnoszenia podań obowiązują: na 2 tygodnie przed rozpoczęciem I turnusu dla powołanych w maju i na 4 tygodnie przed rozpoczęciem turnusu dla powołanych w późniejszych terminach.

Podania przesyłane z opóźnieniem, wzgl. bez wyżej wymienionych dowodów, nie będą rozpatrywane.

Prośby i wnioski przesyłane do Ministerstwa Spraw Wojskowych przez zainteresowanych rezerwistów nie będą rozpatrywane, lecz zwracane, celem złożenia do P. K. U. wzgl. D. O. K., pominięcie P. K. U., przy wnoszeniu prośb i wniosków spowoduje zwłokę załatwienia z winy tych rezerwistów.

Oficerowie i podchorążowie rezerwy, wnoszą podania o przesunięcie wzgl. odroczenie terminu ćwiczeń wprost do tych formacji (pułków) do których posiadają przydział mobilizacyjny, z dołączeniem niezbędnych dowodów, stwierdzających konieczność odroczenia (zaświadczenie władzy administracyjnej I instancji wzgl. świadectwo lekarza powiatowego).

P. K. U., nieodpowiadają kompetencji udzielania odroczeń, dotyczących oficerów i podchorążych rezerwy.

Do wniosków o odroczenia nie wolno załączyć karty powołania. Kartę powołania na ćwiczenia należy zwrócić wyłącznie w razie otrzymania odroczenia, zaś w razie nieotrzymania tegoż, należy bezwzględnie

zastosować się do treści doręczonej karty powołania.

Bydgoszcz, dnia 2 maja 1930 r.

(—) Majchrzak  
radca miejski.

L. dz. Wojsk. 5504/30.

101.

#### Obwieszczenie.

Lista imienna o wymiarze podatku przemysłowo-obrotowego za rok 1929 dla płatników lewego brzegu Brdy (I Urząd Skarbowy podatków i opłat skarbowych) wyłożona jest do przeglądu od 6 maja br. do 2 czerwca 1930 r. w lokalu Magistrat — Wydział III (Podatkowy), Nowy Rynek 1, wejście II, II. piętro, pokój nr. 28.

Bydgoszcz, dnia 6 maja 1930 r.

**Magistrat — Wydział III (Podatkowy)**

(—) Hańczewski, radca miejski.

L. dz. III. 5020/30.

102.

#### Ogłoszenie.

Na zasadzie art. 122 ustawy o państwowym podatku dochodowym (Dz. Ust. 58/25) wzywa się niniejszem p. Juliana Depkę, zamieszkałego dawniej przy ul. Piaski 4, do odebrania w ciągu dni 14 nakazu płatniczego na państwowy podatek dochodowy na rok 1929 w Urzędzie Podatkowym, Nowy Rynek nr. 1, pokój 12.

Bydgoszcz, dnia 30 kwietnia 1930 r.

**Magistrat**

Wydział III (Podatkowy)

(—) Hańczewski  
radca miejski.

Nr. dzien. III. 4866/30.

103.

#### Ogłoszenie.

Na zasadzie art. 122 ustawy o państwowym podatku dochodowym (Dz. Ust. 58/25) wzywa się niniejszem p. Nawrockiego Juliana, zamieszkałego dawniej przy ul. Sienkiewicza nr. 48, do odebrania w ciągu 14

dni nakazu płatniczego na podatek dochodowy za rok 1928 w Urzędzie Podatkowym, Nowy Rynek nr. 1, pokój 12.

Bydgoszcz, dnia 30 kwietnia 1930 r.

**Magistrat**

Wydział III (Podatkowy)

(—) Hańczewski  
radca miejski.

Nr. dzien. III. 3163/30.

104.

**Ogłoszenie.**

Na zasadzie art. 122 ustawy o państwowym podatku dochodowym (Dz. Ust. 58/25) wzywa się niniejszem p. Izaka Jakubowicza, zamieszkałego dawniej przy ul. Gdańskiej nr. 157, do odebrania w ciągu 14 dni nakazu płatniczego na podatek wojсковy za rok 1928 w Urzędzie Podatkowym, Nowy Rynek nr. 1, pokój 12.

Bydgoszcz, dnia 30 kwietnia 1930 r.

**Magistrat**

Wydział III (Podatkowy)

(—) Hańczewski  
radca miejski.

Nr. dzien. III. 3164/30.

105.

**Ogłoszenie.**

Wydział VIII Magistratu (Urząd Budownictwa Należnego) podaje niniejszem do

wiadomości zainteresowanych, że termin składania **cenników generalnych** na roboty budowlane w tut. Urzędzie przedłuża się do dnia 25 maja br.

Bydgoszcz, dnia 12 maja 1930 r.

**Wydział VIII Magistratu m. Bydgoszczy**

(—) Inż. arch. Rączkowski  
radca budownictwa.

L. dz. Bud. Nad. 1000/30.

106.

**Komunikat Komitetu Floty Narodowej.**

W dn. 28 kwietnia b. r. pod przewodnictwem Marszałka Sejmu odbyło się Plenarne Posiedzenie Komitetu Floty Narodowej.

Po odczytaniu protokołu posiedzenia Plenum K. F. N. z pracy za rok 1928, Sekretarz Generalny K. F. N. gen. M. Zaruski odczytał sprawozdanie działalności Wydziału Wykonawczego za rok 1929 oraz sprawozdanie kasowe za tenże okres, poczem przewodniczący Komisji Rewizyjnej Prezes P. K. O. dr. Henryk Gruber odczytał protokół Komisji Rewizyjnej z działalności biura Centrali, stawiając wniosek udzielenia Wydziałowi Wykonawczemu absolutorjum, które zostało uchwalone.

Dochody i wydatki w roku sprawozdawczym przedstawiają się następująco:

**Dochody.**

1. Wpływy do Centrali . . . . .	133.115,82
2. Od Wojew. K. F. N. w Toruniu . . . . .	288.570,85
3. Od Okręg. Koła w Bydgoszczy . . . . .	16.470,82
4. Od Koła Stołecznego m. Warszawy . . . . .	54.072,39
5. Wpływy za nalepki, odznaki, flagi i kalendarzyki i procenty r-ku czek. Banku Gospodarstwa Krajowego i P. K. O. . . . .	52.754,56
6. Subwencje M. P. i H. . . . .	20.400,—
Razem : . . . . .	565.384,44

**Wydatki.**

1. Pensje personelu świadczenia socjalne, mat. piśmienne, książki, porto, telefony i t. d. . . . .	67.822,47
2. Propaganda . . . . .	48.221,10
3. Potrącenie 20% z ruchomości . . . . .	1.341,75
Razem wydatki . . . . .	117.385,32

Czysty dochód . . . . . 447.999,12 565.384,44

Na kupno i instalacje statku „Dar Pomorza“ do dnia 1 stycznia 1930 r. wydano 451.009,28

Zapoczątkowano zbiórki na kupno statków: w Wojew. Krakowskim na „Dar Krakowa“, Śląskim na „Dad Śląska“, w Łódzkiem na „Dar Łodzi“, w Bydgoszczy na „Dar Bydgoszczy“ i w Warszawie na „Dar Warszawy“.

W ciągu roku sprawozdawczego powołano do życia 256 Kół Kom. Fl. Nar. W stadjum organizacji było 107. Na 1 stycznia 1930 r. Komitet posiadał 549 zorganizowanych Kół K. F. N. i około 1500 czł. korespondentów czynnych. Do liczby tej nie wliczono około 400 Kół na terenie woj. Pomorskiego.

Zbiórki i propagandę prowadzono na terenie wszystkich uzdrowisk, wśród wojska, policji, szkół, pracowników pocztowych, samorządów, powiatów i gmin i najszerszych sfer społeczeństwa.

Środkami propagandy K. F. N. były: radjostacja, prasa, ulotki, afisze, broszury, okólniki, odczyty i t. p.

Wybory do Wydziału Wykawnczego K. F. N. na rok 1930 dały następujące wyniki:

Zostali wybrani: poseł St. Zaleski — Prezes Sejmowej Komisji Morskiej, gen. M. Zaruski — Sekretarz Generalny K. F. N., T. Nasowicz — Dyr. Depart. Morskiego M. P. i H., gen. Górecki — Prezes Banku Gosp. Kraj., Świrski — Szef Kierownictwa Marynarki Wojennej i nowoobрани dr. Wyróstek — Prezes Ligi Morskiej i Rzecznej.

Reasumując wszystko powyższe, musimy dojść do przekonania, że, jakkolwiek suma zbiórki brutto zł 544.984.44 przekraczająca sumę przewidywaną w preliminarzu, wydaje się może niewystarczającą, to jednak, biorąc pod uwagę kryzys gospodarczy w kraju, wykazuje wzmożone zainteresowanie się i ofiarność społeczeństwa na budowę floty morskiej.

**Sekretarz Generalny K. F. N.**

Gen. M. Zaruski.